

Accessory installation is the responsibility of the customer.
Motorcycle Adventure Products and Hepco & Becker accept no
responsibility for matters arising from the use of these recommendations.



English Translation

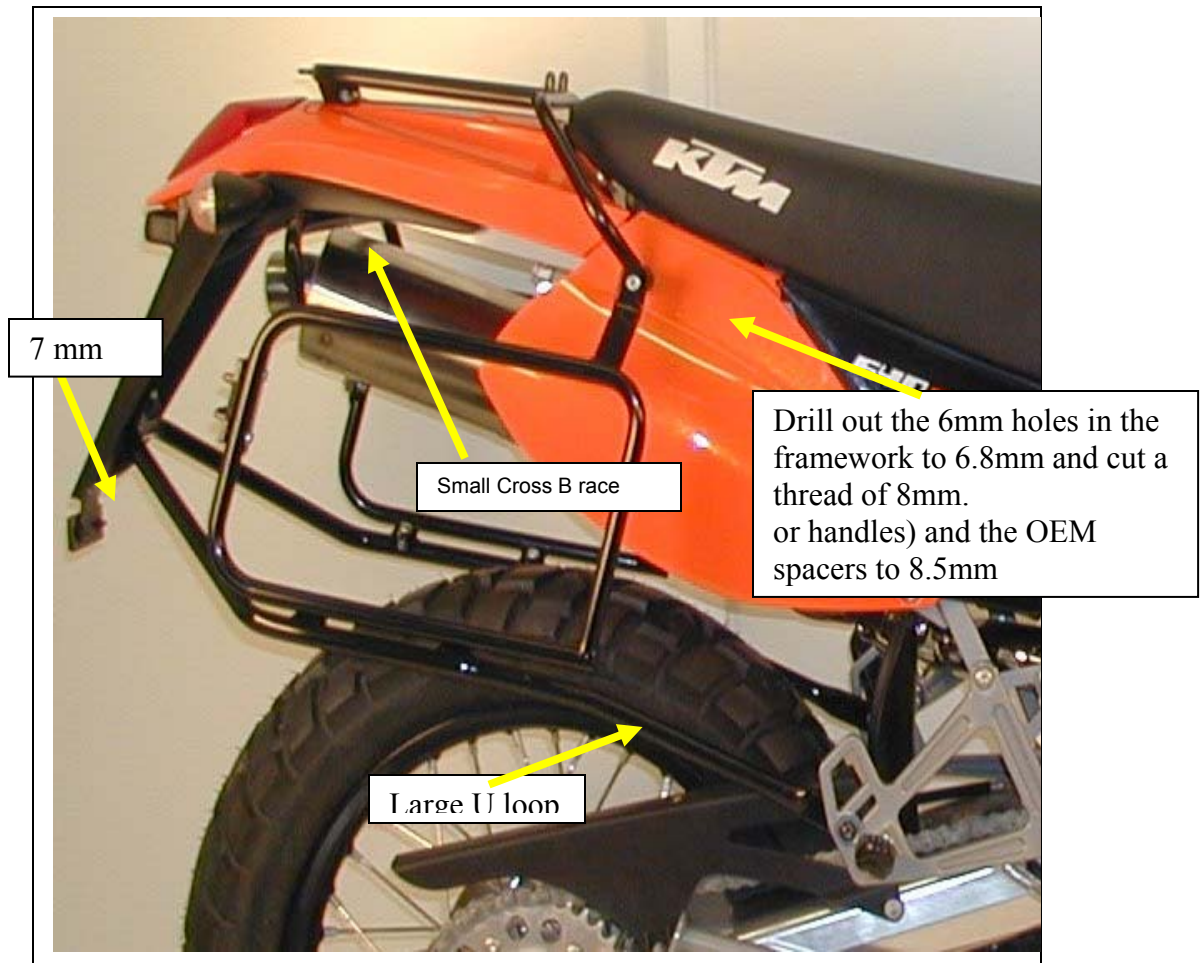
Web Site: www.hepco-becker.de

HB-650.769 Pannier frames

KTM LC 4 400/640 1999 onwards

***"Please read in conjunction with the
factory instructions & illustrations
supplied!"***

**NB: If you feel that you do not have the necessary skills or
tools to fit this kit we recommend you consult your local dealer!**
If you are unsure, please contact us!



Hepco & Becker are distributed in Australia & New Zealand by Motorcycle
Adventure Products

For more information of this or any other product please contact on:

LANDLINE: +61 7 3139 0367 or

E-MAIL: info@motorcycleadventure.com.au

**Accessory installation is the responsibility of the customer.
Motorcycle Adventure Products and Hepco & Becker accept no
responsibility for matters arising from the use of these recommendations.**

Der Bausatz umfaßt folgende Teile:

The kit covers the following parts:

- | | |
|---|--|
| 1 Kofferträger links
Pannier frame left | 8 selbstsichernde Muttern M 6
self lock nut M6 |
| 1 Kofferträger rechts
Pannier frame right | 2 Karosseriescheiben 8,4 x 24 mm
2 washers 8,4 x 24mm |
| 1 Haltebügel <u>groß</u>
mit Gewinde M 6
Large U loop retainer frame
with thread M6 | 2 Vierkantgewindestücke 12 x 12 x 16 mm
square box adapters 12 x 12 x 16 mm |
| 1 Befestigungsbügel <u>klein</u>
...small cross brace | 14 U-Scheiben 6,4 mm
14 washers 6,4 mm |
| 2 Flanschkopfschrauben M 8 x 60
...2 Flange screws M8x60 | 2 Sprengringe 6,4 mm
2 circlips 6,4 mm |
| 1 Flanschkopfschraube M 6 x 40
(Verwendung mit Originalbrücke)
...1 Flange screw M6x40
(to be used with OEM rear rack) | 2 Aludistanzen 18 x 9 x 18 mm
2 Aluminium spacers 18x9x18mm |
| 2 Flanschkopfschrauben M 8 x 30
...2 Flange screws M8x30 | 1 Aludistanz 18 x 7 x 25 mm
1 Aluminium spacer 18x7x25mm |
| 8 Kunststoffkappen M 6
Haltegriffen)
...8 plastic caps M6
(to be used with the OEM handles) | 2 Aludistanzen 18 x 9 x 10 mm (Verwendung mit
2 Aluminium spacers 18x9x10 mm |
| 6 Sechskantschrauben M 6 x 18
...6 hexagon screws M6x18 | 2 Tensilockmuttern M 8
2 Tensilocknuts M8 |
| 4 Sechskantschrauben M 6 x 20
...4 Hexagon screws M6x20 | |

Montagehinweise

Assembling instructions

Vorbereitende Arbeiten:

Preparatory work:

Die hinteren Blinker verbleiben in der Originalposition.

The rear turn signals remain in the original position.

Die Originalgepäckbrücke und die Seitenverkleidungen demontieren.

The original rear rack (or handles) and the cowls are to be dismantled.

**Hepco & Becker are distributed in Australia & New Zealand by Motorcycle
Adventure Products**

For more information of this or any other product please contact on:

LANDLINE: +61 7 3139 0367 or

E-MAIL: info@motorcycleadventure.com.au

**Accessory installation is the responsibility of the customer.
Motorcycle Adventure Products and Hepco & Becker accept no
responsibility for matters arising from the use of these recommendations.**

Die 6er Gewindebohrungen am Rahmen auf 6,8 mm aufbohren und Gewinde M 8 einschneiden.

Drill out the 6mm threaded holes at the framework to 6.8 mm and cut a thread M 8.

Die vorderen Bohrungen der Originalgepäckbrücke (Haltegriffe) sowie die Aludistanzen der Seitenverkleidungen auf 8,5 mm aufbohren und danach die demontierten Teile wieder am Motorrad anbringen.

The front drilled holes of the OEM luggage rack (or handle grips) as well as the aluminum spacers of the upper cowls are to be drilled out to 8.5 mm and afterwards re-attach the dismantled parts back again on the motorcycle.

Befestigung der Kofferträger vorne oben:

Attachment of the pannier frames (upper front part):

Die vorderen oberen Flachstahllaschen werden unter Zwischenfügen einer Aludistanz 18 x 9 x 18 mm (bei Verwendung mit Originalbrücke) bzw. 18 x 9 x 10 mm (bei Verwendung mit Haltegriffen) an den vorderen Halterungen der Originalgepäckbrücke mit den Flanschkopfschrauben M 8 x 60 verschraubt.

The front upper flat steel flaps of the pannier frames are mounted outboard by the addition of an aluminum spacer 18 x 9 x 18 mm (for use with the OEM rear rack) or 18 x 9 x 10 mm (for use with the OEM handles) to the front mounting plates of the OEM rear rack with the flange head screws M 8 x 60.

Montage des Befestigungsbügels klein:

Assembly of the small cross brace:

Die Abdeckkappen auf den Rechteckrohren des Rahmenhecks entfernen. Die Gewindestücke (Innengewinde M 6) an den oberen Haltetaschen des Befestigungsbügels *klein* vormontieren.

Remove the caps on the rectangle pipes of the tail framework. Pre-mount the threaded parts (internal thread M 6) at the upper flaps of the small cross brace.

Hierzu die Sechskantschrauben M 6 x 18 nebst U-Scheiben und Sprengringen verwenden.

**Hepco & Becker are distributed in Australia & New Zealand by Motorcycle
Adventure Products**

For more information of this or any other product please contact on:

LANDLINE: +61 7 3139 0367 or

E-MAIL: info@motorcycleadventure.com.au

**Accessory installation is the responsibility of the customer.
Motorcycle Adventure Products and Hepco & Becker accept no
responsibility for matters arising from the use of these recommendations.**

For this, use the hexagon screws M 6 x 18 together with washers and circlips.

Die seitliche Befestigung erfolgt an den kleinen seitlichen Laschen der Kofferträger (in Fahrtrichtung gesehen davor) mit den Sechskantschrauben M 6 x 20 nebst U-Scheiben und selbstsichernden Muttern.

The lateral fixing attaches at the pannier lock mounts of the pannier frames (in driving direction seen in front of it) with the hexagonal screws M 6 x 20 together with washers and self-locking nuts.

Montage der Haltebügel groß:

Assembly of the large U-Loop Retainer Frame:

Der Haltebügel wird innen an dem Schlitz (oberhalb der Fußrasten) der Soziousfußrastenausleger mit den Flanschkopfschrauben M 8 x 30 nebst Karosseriescheiben \varnothing 8,4 x 24 x 24 mm und Tensilockmuttern M 8 verschraubt.

The large retainer (U Loop) goes inside at the slot (above the footpeg) of the pillion foot peg mounting arm and is held with the flange head screws M 8 x 30 together with washers 8.4 x 24 mm and Tensilocknut M 8.

Die seitlichen Laschen des Haltebügels sind deckungsgleich mit den unteren Laschen der Kofferträger.

The lateral flaps of the small cross brace retainer are congruent with the lower flaps of the luggage carriers. (where the pannier latches mount)

Sie werden mit diesen mit den Sechskantschrauben M 6 x 18 nebst U-Scheiben und selbstsichernden Muttern verschraubt.

They are bolted with the hexagonal screws M 6 x 18 together with washers and self-locking nuts.

Zusätzlich wird der Haltebügel mit dem Kotflügel verschraubt (Loch bohren 7 mm). Eine Aludistanz 18 x 7 x 25 mm zwischenfügen und mit der Flanschkopfschraube M 6 x 40 verschrauben.

Additionally, the retainer is bolted with the fender (a hole needs to be drilled. 7 mm).

An aluminum spacer 18 x 7 x 25 mm is added between and attached with the flange head screw M 6 x 40.

Nach der Montage alle Verschraubungen auf festen Sitz kontrollieren!

Control all screw connections after the assembly for tightness!

Als Ergänzung bieten wir eine Gepäckbrücke unter der Artikel-Nummer 650.769 01 01, die auch zur Topcasemontage geeignet ist, an.

**Hepco & Becker are distributed in Australia & New Zealand by Motorcycle
Adventure Products**

For more information of this or any other product please contact on:

LANDLINE: +61 7 3139 0367 or

E-MAIL: info@motorcycleadventure.com.au

**Accessory installation is the responsibility of the customer.
Motorcycle Adventure Products and Hepco & Becker accept no
responsibility for matters arising from the use of these recommendations.**

*As addition we offer a rear rack under the article number 650,769 to 01
01, which is also suitable for the Topcase mounting.*

*** This is a machine translation, no guarantee is made of its accuracy.

**Hepco & Becker are distributed in Australia & New Zealand by Motorcycle
Adventure Products**

For more information of this or any other product please contact on:

LANDLINE: +61 7 3139 0367 or

E-MAIL: info@motorcycleadventure.com.au